

Στοιχεία πλοίου

Ship's information

Όνομα πλοίου:

Name of vessel:

IMO No:

Σημαία:

Flag:

Λιμένας και αριθμός νηολογίου:

Port and number of registry:

Χωρητικότητα:

Tonnage:

Πλοιοκτήτρια εταιρεία:

Ship-owning company:

Διαχειρίστρια εταιρεία:

Operating company:

Στοιχεία πλοιάρχου

Captain's information

Όνοματεπώνυμο πλοιάρχου:

Name and surname:

ΜΕΘ:

Seaman's Book number:

Τηλέφωνο:

Telephone no:

e-mail:

Στοιχεία φορτίου

Cargo information

Στοιχεία ναυλωτή¹:

Charterer's information:

Στοιχεία φορτωτή¹:

Shipper's information:

Στοιχεία παραλήπτη¹:

Consignee's information:

Λιμένας ή τόπος προέλευσης φορτίου:

Port or place of cargo's origin:

Λιμένας ή τόπος προορισμού φορτίου:

Port or place of cargo's destination:

Λιμένες προσέγγισης του πλοίου:

Ship's ports of call for the specific voyage:

¹ **Φυσικό πρόσωπο:** επώνυμο, όνομα, ημερομηνία και τόπος γέννησης, διεύθυνση κατοικίας, αριθμός ταυτότητας ή διαβατηρίου, ημερομηνία έκδοσης και εκδούσα Αρχή

Person: surname, name, date and place of birth, residence address, I.D. or passport number, date and Authority of issuance

Νομικό πρόσωπο: ονομασία ή εμπορική επωνυμία και έδρα, επώνυμο, όνομα, ημερομηνία και τόπος γέννησης, διεύθυνση κατοικίας, αριθμός ταυτότητας ή διαβατηρίου νόμιμου εκπροσώπου αυτού

Legal entity: business or trade name and registered office, surname, name, date and place of birth, residence address, I.D. or passport number of its legal representative

Ημερομηνία και ώρα κατάπλου ή αρχικής εισόδου
στα Ελληνικά χωρικά ύδατα²:

*Date and time of arrival at the port of call or of initial
entry in Greek territorial waters:*

(διαγράφεται ανάλογα)

Ημερομηνία και ώρα απόπλου ή ημερομηνία τελικής
εξόδου από τα Ελληνικά χωρικά ύδατα²:

*Date and time of departure from the port of call or of
final exit from Greek territorial waters:*

(διαγράφεται ανάλογα)

Περιγραφή του υπό διαμετακόμιση είδους

Description of goods in transit

Είδος:

Product:

Ποσότητα:

Quantity:

Κατηγορία:

Category:

Κλάση (κατά τους ισχύοντες διεθνείς κανονισμούς):

Class (according to international regulations):

Λοιπά χαρακτηριστικά:

Other characteristics:

Αριθμός αναγνώρισης:

Identification number:

Ο Πλοίαρχος
The Captain

² Ημερομηνία και ώρα κατάπλου και απόπλου σε ελληνικό/ούς λιμένα/ες για τις δηλώσεις διαμετακόμισης του άρθρου 4 παρ. 6 περ. α'

Date and time of arrival at and from the Greek port(s) of call concerning the transit declarations of article 4 par. 6 indent a'.

Ημερομηνία και ώρα αρχικής εισόδου σε και τελικής εξόδου από Ελληνικά χωρικά ύδατα για τις δηλώσεις διαμετακόμισης του άρθρου 4 παρ. 6 περ. β'

Date and time of initial entry in and final exit from the Greek territorial waters concerning the transit declarations of article 4 par. 6 indent b'.